



Eiropas Savienības  
Padome

Briselē, 2019. gada 5. novembrī  
(OR. fr)

12929/19

---

---

**Starpiestāžu lieta:  
2019/0208 (NLE)**

---

---

**PECHE 443**

#### **LEĢISLATĪVIE AKTI UN CITI DOKUMENTI**

---

Temats: PADOMES REGULA par zvejas iespēju iedalīšanu saskaņā ar protokolu, ar kuru nosaka zvejas iespējas un finansiālo ieguldījumu, kas paredzēti Partnerattiecību nolīgumā zivsaimniecības nozarē starp Eiropas Kopienу un Maurītānijas Islāma Republiku

---

**PADOMES REGULA (ES) 2019/...**

**(... gada ...)**

**par zvejas iespēju iedalīšanu saskaņā ar protokolu,  
ar kuru nosaka zvejas iespējas un finansiālo ieguldījumu,  
kas paredzēti Partnerattiecību nolīgumā zivsaimniecības nozarē  
starp Eiropas Kopienu un Mauritānijas Islāma Republiku**

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 43. panta 3. punktu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas priekšlikumu,

tā kā:

- (1) Partnerattiecību nolīgums zivsaimniecības nozarē starp Eiropas Kopienu un Mauritānijas Islāma Republiku<sup>1</sup> (“nolīgums”), kas apstiprināts ar Padomes Regulu (EK) Nr. 1801/2006<sup>2</sup>, stājās spēkā 2008. gada 8. augustā.
- (2) Nolīguma protokols, ar ko nosaka nolīgumā paredzētās zvejas iespējas un finansiālo ieguldījumu un kas stājās spēkā tajā pašā dienā uz divu gadu laikposmu, vairākkārt ir ticis aizstāts.
- (3) Nolīguma pašreiz spēkā esošā protokola<sup>3</sup> (“protokols”) darbības termiņš beidzas 2019. gada 15. novembrī.
- (4) Padome 2019. gada 8. jūlijā pilnvaroja Komisiju sākt sarunas ar Mauritānijas Islāma Republiku, lai noslēgtu jaunu ilgtspējīgas zivsaimniecības partnerattiecību nolīgumu un tā īstenošanas protokolu.

---

<sup>1</sup> OV L 343, 8.12.2006., 4. lpp.

<sup>2</sup> Padomes Regula (EK) Nr. 1801/2006 (2006. gada 30. novembris), lai noslēgtu Partnerattiecību nolīgumu zivsaimniecības nozarē starp Eiropas Kopienu un Mauritānijas Islāma Republiku (OV L 343, 8.12.2006., 1. lpp.).

<sup>3</sup> Protokols, ar kuru uz četriem gadiem nosaka zvejas iespējas un finansiālo ieguldījumu, kas paredzēti Partnerattiecību nolīgumā zivsaimniecības nozarē starp Eiropas Kopienu un Mauritānijas Islāma Republiku (OV L 315, 1.12.2015., 3. lpp.).

- (5) Gaidot, kamēr noslēgsies minētās sarunas, Komisija Savienības vārdā ir risinājusi sarunas par nolīgumu vēstuļu apmaiņas veidā par to, lai protokola darbības termiņš tiktu pagarināts par ne vairāk kā vienu gadu (“nolīgums vēstuļu apmaiņas veidā”). Minēto sarunu rezultātā 2019. gada 4. septembrī tika parafēts nolīgums vēstuļu apmaiņas veidā.
- (6) Saskaņā ar Padomes Lēmumu (ES) 2019/...<sup>1+</sup> nolīgumu vēstuļu apmaiņas veidā parakstīja ...<sup>++</sup>.
- (7) Būtu jānosaka metode zvejas iespēju iedalīšanai dalībvalstīm protokola darbības termiņa pagarinājuma piemērošanas laikā.

---

<sup>1</sup> Padomes Lēmums (ES) 2019/... (... gada ...) par to, lai Eiropas Savienības vārdā parakstītu un provizoriski piemērotu Nolīgumu vēstuļu apmaiņas veidā starp Eiropas Savienību un Mauritānijas Islāma Republiku par to, lai tiktu pagarināts darbības termiņš protokolam, ar kuru nosaka zvejas iespējas un finansiālo ieguldījumu, kas paredzēti Partnerattiecību nolīgumā zivsaimniecības nozarē starp Eiropas Kopienas un Mauritānijas Islāma Republikas, un kura darbības termiņš beidzas 2019. gada 15. novembrī (OV L ...).

<sup>+</sup> OV: lūgums ievietot tekstā dokumentā st12924/19 ietvertā lēmuma numuru un aizpildīt zemsvītras piezīmi.

<sup>++</sup> OV: lūgums ievietot dokumentā st12927/19 ietvertā nolīguma vēstuļu apmaiņas veidā parakstīšanas datumu.

- (8) Saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (EK) 2017/2403 47. panta 2. punktu, ja konstatē, ka zvejas iespējas, kas Savienībai piešķirtas saskaņā ar protokolu, netiek izmantotas pilnībā, Komisija par to informē attiecīgās dalībvalstis un lūdz tās apstiprināt, ka tās neizmanto minētās zvejas iespējas. Atbildes nesniegšanu termiņā, ko nosaka Padome, uzskata par apstiprinājumu tam, ka attiecīgās dalībvalsts kuģi norādītajā laikposmā savas zvejas iespējas neizmanto pilnībā. Šis termiņš būtu jānosaka.
- (9) Šī regula būtu jāpieņem no dienas, kad nolīgumu vēstuļu apmaiņas veidā sāk piemērot provizoriski,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

*1. pants*  
*Zvejas iespējas*

1. Zvejas iespējas, kas noteiktas protokolā, ar kuru uz protokola darbības termiņa pagarinājuma piemērošanas laiku nosaka zvejas iespējas un finansiālo ieguldījumu, kas paredzēti Partnerattiecību nolīgumā zivsaimniecības nozarē starp Eiropas Kopieni un Mauritānijas Islāma Republiku, dalībvalstīm iedala šādi:

a) 1. kategorija. Vēžveidīgo (izņemot langustus un krabjus) zvejas kuģi:

Spānija	4150 tonnas
Itālija	600 tonnas
Portugāle	250 tonnas

Šajā kategorijā Mauritānijas ūdeņos vienlaikus drīkst izvietot ne vairāk kā 25 kuģus;

b) 2. kategorija. Melnā heka zvejas traleri (izņemot saldētājtralerus) un kuģi zvejai ar grunts āķu jedām:

Spānija	6000 tonnas
---------	-------------

Šajā kategorijā Mauritānijas ūdeņos vienlaikus drīkst izvietot ne vairāk kā sešus kuģus;

c) 3. kategorija. Demersālo sugu (izņemot melno heku) zvejas kuģi, kas nezvejo ar trali:

Spānija	3000 tonnas
---------	-------------

Šajā kategorijā Maurītānijas ūdeņos vienlaikus drīkst izvietot ne vairāk kā sešus kuģus;

d) 4. kategorija. Tunzivju seineri (12 500 t – atskaites daudzums):

Spānija	17 (gada) licences
---------	--------------------

Francija	8 (gada) licences
----------	-------------------

e) 5. kategorija. Kuģi tunzivju zvejai ar makšķerēm un kuģi tunzivju zvejai ar dreifējošām āķu jedām (7500 t – atskaites daudzums):

Spānija	14 (gada) licences
---------	--------------------

Francija	1 (gada) licence
----------	------------------

f) 6. kategorija. Pelāgiskās zvejas saldētājtraleri:

Vācija	12 560 tonnas
--------	---------------

Francija	2615 tonnas
----------	-------------

Latvija	53 913 tonnas
---------	---------------

Lietuva	57 642 tonnas
---------	---------------

Nīderlande	62 592 tonnas
------------	---------------

Polija	26 112 tonnas
--------	---------------

Apvienotā Karaliste	8531 tonnas
---------------------	-------------

Īrija	8535 tonnas
-------	-------------

Protokola darbības termiņa pagarinājuma piemērošanas laikā dalībvalstu rīcībā ir šāds ceturkšņa licenču skaits:

Vācija	4
Francija	2
Latvija	20
Lietuva	22
Nīderlande	16
Polija	8
Apvienotā Karaliste	2
Īrija	2

Ja konkrētas licences varētu tikt nodotas citu dalībvalstu rīcībā, dalībvalstis par to informē Komisiju.

Šajā kategorijā Mauritānijas ūdeņos vienlaikus drīkst izvietot ne vairāk kā 19 kuģus;

- g) 7. kategorija. Pelaģiskās zvejas kuģi, kas nav saldētājukuģi:

Īrija	15 000 tonnas
-------	---------------

Neizmantošanas gadījumā šīs zvejas iespējas tiek pārceltas uz 6. kategoriju, saglabājot iepriekšējā iedalījuma proporcijas;

- h) 2.a kategorija. Melnā [Senegālas] heka zvejas traleri (saldētājtraleri):

Spānija:

melns [Senegālas] heks	3500 tonnas
kalmāri	1450 tonnas
sēpijas	600 tonnas

Šajā kategorijā Mauritānijas ūdeņos vienlaikus drīkst izvietot ne vairāk kā sešus kuģus.

2. Regulas (ES) 2017/2403 47. panta 2. punktā minētais termiņš, kādā dalībvalstīm ir jāapstiprina, ka tās saskaņā ar protokolu piešķirtās zvejas iespējas neizmanto pilnībā, ir desmit darbdienu no dienas, kad Komisija tām ir paziņojusi, ka to zvejas iespējas netiek pilnībā izmantotas.

## *2. pants*

### *Stāšanās spēkā un piemērošana*

Šī regula stājas spēkā nākamajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

To piemēro no dienas, kad nolīgumu vēstuļu apmaiņas veidā sāk piemērot provizoriski.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

....,

*Padomes vārdā –  
priekšsēdētājs*